



PMG Asturias Powder Metal S.A.U., Pol. Ind. Vega de Baña s/n, 33682 Mieres-Spain

Delivery Note

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1680
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 2
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 21/7/25
Firma:

Delivery Note number 80620698
Delivery Note date 14/07/2025



Your Order-No. 550004771501
Customer No. 101132
Your VAT-No. IT04886850728
Our VAT-No. ESA33478983

Shipping address:

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Transport Details:

Shipping conditions: forwarding agent
Delivery conditions: FCA Mieres, Asturias
Unloading point: 14248
Forwarding agent: LKW WALTER INTERN TRANSPORG AG

Drawing Index "02"

501M 18573

"The final holder of the packaging waste and used packaging must give it, in appropriate conditions of materials separation to an economic operator for its reuse or to an authorized packaging waste recycler or recover"

Item	Material No. / description	Customer Mat. No.	Batch	Boxes	Quantity	Units	Weight	Units
10	1000003655	M0162667						
	S6860 Synchronizer Hub 3/5 - SIRON®							
	Your Order-No.: / item:	550004771501	Total	80	1.680	PC	655,20	KG
	900001 1000003655	M0162667	6860000825	40	840	PC	327,60	KG
	900002 1000003655	M0162667	6860000925	40	840	PC	327,60	KG

Packaging overview:

Identification	Designation	Customer Mat. No.	Weight	Volume	Quantity
3100000342	TBA520880 KLT		124,00 KG	0	80
3100000344	TBA520857 PALLET		50,00 KG	0	2
3100000343	TBA520892 COVER		12,20 KG	0	2
Net Weight:			655,20 KG		84
Gross weight:			841,40 KG		
Total volume:			0,00		

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)

21 LUG 2025

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

PASSION DRIVES US

DENSIFORM SIRON RADIFORM PIRON HLD

POWDER METAL GOLDSCHMIDT | PMG Asturias Powder Metal S.A.U | Pol. Ind. Vega de Baña s/n | 33682 Mieres-Spain | +34 985 44 68 00 |

31_accounting@pmgsinter.com | pmgsinter.com

Managing Director: Antonio Agudín

Reg. Mercantil de Asturias, al Tomo 2016 | Folio 53, Hoja AS-15171, Inscrp. 1ª | VAT ID: ESA33478983 | BW BANK, GERMANY | SWIFT/BIC: SOLADEST600 |

IBAN: DE97 6005 0101 0002 8892 98

3

Ejemplar para el transportista

Exemplaire du transporteur / Copy for carrier

CAMIÓN PORTE INTERNACIONAL

CMR

LETTRÉ DE VOITURE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE

País/Pays/Country

N°

1 Remitente (nombre, domicilio, país)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
Sender (name, address, country)

PMG

PMG Asturias Powder Metal, S.A.U.
Pol. Ind. Vega de Baina, s/n,
E-33682 Mieres6 Transportista (nombre, domicilio, país, otras referencias)
Transporteur (nom, adresse, pays, autres références)
Carrier (name, address, country, other references)8446332
HRO-18586

neovia

NEOVIA LOGISTICA IBERIA, S.L.

C.I.F. B-10623627

C/ Doctor Castelo, n° 44
28009 MADRID2 Destinatario (nombre, domicilio, país)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Consignee (name, address, country)

MAGNA PT SPA

70026 MODUGNO

3 Carga de la mercancía / Prise en charge de la marchandise / Taking over the goods:
Lugar / Lieu / Place

País / Pays / Country

ITALIA

Fecha / Date

15-07-25

Hora de llegada

Heure d'arrivée / Time of arrival

Hora de salida

Heure de départ / Time of departure

4 Entrega de la mercancía / Livraison de la marchandise / Delivery of the goods:

Lugar / Lieu / Place

País / Pays / Country

ESPAÑA

Horario de apertura de las instalaciones

Heure d'ouverture du dépôt / Warehouse opening hours

5 Instrucciones del remitente
Instructions de l'expéditeur
Sender's instructions

7 Transportistas sucesivos / Transporteurs successifs / Successive carriers

Nombre / Nom / Name

Domicilio / Adresse / Address

País / Pays / Country

Recibo y aceptación

Reçu et acceptation

Receipt and Acceptance

Fecha

Date

Firma

Signature

8 Reservas y observaciones del transportista al momento de toma en carga de la mercancía
Réserves et observations du transporteur lors de la prise en charge de la marchandise
Carrier's reservations and observations on taking over of goods10 Marcas y números
Marques et numéros
Marks and Nos11 Número de bultos
Nombre des colis
Number of packages

28

12 Clase de embalaje
Mode d'emballage
Method of packing

PALET

13 Naturaleza de la mercancía
Nature de la marchandise
Nature of the goodsPIEZAS
- ACERO14 Peso bruto, Kg.
Poids brut, Kg.
Gross weight in Kg.

10.163 kg

15 Volumen, m.³
Cubaje m.³
Volume in m.³Número N.U.
Numéro NU
UN NumberNombre: ver casilla 13
Nom voir 13
Name see 13Número de etiqueta
Numéro d'étiquette
Label NumberGrupo de embalaje
Groupe d'emballage
Packing Group(ADR)*
(ADR)*
(ADR)*16 Otros acuerdos entre el remitente y el transportista
Conventions particulières entre l'expéditeur et le transporteur
Special agreements between the sender and the carrier17 A pagar por
A payer par
To be paid by:Remitente
Expéditeur
SenderDestinatario
Destinataire
ConsigneePrecio del transporte
Prix de transport
Carriage chargesGastos accesorios
Frais accessoires
Supplementary chargesDerechos de aduana
Droits de douane
Customs dutiesOtros gastos
Autre frais
Other charges18 Otras indicaciones útiles
Autres indications utiles
Other useful particulars19 Entrega contra reembolso
Remboursement
Cash on delivery20 Este transporte queda sometido, pese a cualquier cláusula contraria, al Convenio regulador del Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR)
Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for international Carriage of Goods by Road (CMR)21 Establecido en
Etablie à
Established in

Mieres

el día
le
on

15-07-25

20...

K

24 Recibido de la mercancía
Reçu des marchandises
Goods receivedHora de llegada
Heure d'arrivée
Time of arrival

21 JUL 2025

Hora de salida
Heure de départ
Time of departure

20...

22

PMG

Firma o sello del remitente
Signature ou timbre de l'expéditeur
Signature or stamp of the sender
PMG Asturias Powder Metal, S.A.U.
Pol. Ind. Vega de Baina, s/n,
E-33682 Mieres
C.I.F. A-33478983

23

neovia

NEOVIA LOGISTICA IBERIA, S.L.
C.I.F. B-10623627C/ Doctor Castelo, n° 44
28009 MADRIDFirma o sello del transportista
Signature ou timbre du transporteur
Signature or stamp of the carrierLugar
Lieu
PlaceFirma y sello del destinatario
Signature et timbre du destinataire
Signature and stamp of the consigneeFirma y sello del destinatario
Signature et timbre du destinataire
Signature and stamp of the consignee

Parte no contractual reservada al transportista / Partie non contractuelle réservée au transporteur / Non-contractual part reserved for the carrier

Las casillas con recuadro grueso deben ser rellenadas por el transportista
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier

1 - 5, 9 - 16, 18 + 22

A rellenar bajo la responsabilidad del remitente
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
To be completed on the sender's responsibility

62736

En caso de mercancías peligrosas, indicar, en la línea inferior de la casilla: su número según N.U., para mercancías de clase 1 y 7, requisitos concretos de documentación según ADR, capítulo 5, número de etiqueta y grupo de embalaje.
En cas de marchandises dangereuses, indiquer, à la dernière ligne du cadre: le numéro ONU, pour marchandises des classes 1 et 7, voir demande spéciale dans ADR, Chapitre 5, Numéro d'étiquette et groupe d'emballage.
In case of dangerous goods mention the last line of the column: UN number, Goods from class 1 and 7, see special documentation demands in ADR, Part 5, The label number and Packing Group.